

II SIMPOSO PARA EL DESARROLLO DE LAS ESPECIALIDADES DE ENFERMERÍA

GLOSARIO DE FRASES IDIOMATICAS EN INGLÈS RELACIONADAS CON LAS PARTES DEL CUERPO

Mirelys Espinosa Harris, Magdiel Galiano Silva , Milaris Cabreja Heredia, Filial de Ciencias Médicas de Nuevitas.

Introducción

Las frases idiomáticas están compuestas por varias palabras que al unirse adquieren un significado muy diferente, pero que son de un uso muy común entre los nativos del idioma, y por ende un tanto difícil de entender en la comunicación real del inglés para los hispanohablantes. Se plantea entonces como objetivo elaborar un material docente de enseñar estas frases idiomáticas vinculadas a las partes del cuerpo , como parte del proceso de enseñanza aprendizaje del inglés, apreciar su uso real e incrementar la competencia comunicativa de los estudiantes de la carrera de enfermería.

Método

Se realizó una investigación de intervención, se emplearon métodos teóricos: el dialéctico-materialista, el histórico-lógico, el análisis -síntesis; también métodos empíricos como el análisis documental de los p1 y programas de inglés para todas las carreras de enfermería, y la encuesta a profesores . Se realizó una búsqueda de materiales docentes en bases de datos como Scielo y otras, relacionadas con el fin de esta investigación, cuyos resultados fueron negativos.

Resultados

Al no encontrarse materiales didácticos para enseñar frases idiomáticas relacionadas con las partes del cuerpo en idioma inglés, se procedió a la confección del glosario, que contiene 36 frases idiomáticas con una breve explicación en idioma inglés ordenados de forma alfabética según la parte del cuerpo. El 100 % de los profesores encuestados (7) lo valoraron de muy interesante y didáctico, además

Conclusiones

El glosario de frases idiomáticas constituye un material docente que posibilita la adquisición del idioma inglés en clases, y el desarrollo de la competencia comunicativa, así como ampliar el vocabulario técnico de las carreras, preparándolos para futuras misiones en países anglófonos.